

## Závěr L2 12.12.2024

**červenou = DÚ**

fialovou = slovní zásoba

### 1,

**DÚ:** svůj přeložený článek *Keigo-wa hicujó ka* si zpětně přeložte do japonštiny – PÍSEMNE – a pak si svůj překlad porovnejte s originálem v učebnici. Zamyslete se nad rozdíly mezi svým a učebnicovým vyjádřením.

### 2,

#### s 60: SECUZOKUŠI – dobrání:

**5. *dewa / soredewa / dža / džaa = tak, tudiž, teda***

**kjúkei-ni suru = uděláme si přestávku**

**6. *tokorode = I. takže; tak tedy (ukázka 1.); II. v té souvislosti; mimochodem.* (ukázka 2.)**

**šinšucu suru = pronikat, uplatňovat se**

**s**

**7. *mata = I. A; II. A taky***

**daikigjó = velké podniky**

**šúčú suru = soustředit se**

**bunka šisecu = kulturní instituce (ustanovizne)**

**rjúgakuseirjó = koleje pro zahraniční studenty**

**DÚ: udělejte si doplňovací cvičení u **SECUZOKUŠI****

**místní jméno v Tókju – linka metra: Jamanote**

**ikkodate = rodinný dům**

**dóbucu no nakigoe = hlasy/zvuky, jež vydávají živočichové**

### 3,

#### s 62: FUKUŠI

**1, kičinto = (po)rádně**

**2, šidaini = postupně**

**suiei = plavání**

**džóbu na = pevný (tělesně, konstrukčně, ne ve smyslu “pevný stisk” – to je *šikkari šita*)**

**3, džissai = opravdu, skutečně**

**4, tašikani = určitě, rozhodně**

**šippai suru = zmýlit se, udělat chybu**

**5, tonikaku = každopádně; tak jako tak**

**6, dondon = ve velkém množství (a) prudce/rychle (nemýlit si s *dandan* = postupně!)**

**7, narubeku** = co nejvíč  
 jošú = předcvičování – cvičení předem  
 fukušú = procvičování (už probrané látky)

**8, masumasu** = pořád víc; (o ubývání) pořád míň

**9, mazu** = pro začátek  
 kankjó = (životní) prostředí  
**10, mata** = (jako příslovce, na rozdíl od spojky *mata*) opět

DÚ: udělejte si doplňovací cvičení u **FUKUŠI**

tomodači-ni susumerarete = na radu kamaráda; kamarádi mi poradili  
 endaka-ni naru = jen posiluje  
 oozei = (o lidech) mnoho

## **4,**

**s 54: (SANKÓ 1) KEIGO-SÓDANŠICU** = “keigová poradna”

DÚ: prostudujte si dialog o keigu

Iie: pokud je odpověď na záporné sloveso, znamená opačné znamánko, tudíž “ale ano”:  
 cukaimasen dešita ka? Iie, ... cukaimašita. “Nepoužil jsi? – Ale ano, použil.”  
 aratamatta bašo = formální “místo” - formální příležitost/situace  
 cukai-wakeru = (složené sloveso) rozlišovat používání (na základě nějakého hlediska)

## **5,**

**s 56: “Tatoeba, daigaku-no Takeda-san-wa...”** (konverzace v rámečcích)

DÚ: prostudujte si dialogy a všímejte si použití keiga

han’i はんい = rozsah, škála, (zkouškové) okruhy

## **6,**

**s 58: “Ničidžó seikacu de...”**

DÚ: prostudujte si ukázky

kjómuka = studijní oddělení  
 seiseki-šómeišo = výpis známek  
 zaigaku-šómeišo = potvrzení o studiu  
 kókecu-todoke = omluvenka (např. za účast na sportové akci)

doplňek: bjókecu-todoke = omluvenka od lékaře

šorui = dokument

jóši = formulář

hakkó suru = vystavit (dokument)

čóki-kesseki-todoke = omluvenka za dlouhodobou nepřítomnosti

meiwaku-wo kakeru = obtěžovat, dosl. uvalit nepříjemnosti

## **7,**

**s 59: (SANKÓ 3) KEIGO**

DÚ:

- 1, prostudujte si tabulku a naučte se ty tvary, které jsou Vám nové
- 2, prostudujte si materiál o kompletním slovesném systému v keigu (v ISu)

**DÚ:** prostudujte si materiál o souhláskových slovesech na -iR- / -eR- (v ISu) a naučte se ta z nich, která jsou pro Vás nová

## **8.**

**s 42: HACUWA: *Irai* = žádost, požádání (tj. substantivum od “žádat”)**

**DÚ:** prostudujte si tabulku

futan-wo kakeru = zatěžovat, obtěžovat (dosl. “naložit náklad”)

kigen = termín, deadline

sankóšo = příručky

otesú desu-ga... = “Je to pro Vás námaha, ale...”

Sono ba-de (tanomi, ...) = Hned na místě, Hned v té situaci (požádáme...)

šögakkin (píše se šógakukin) = stipendium

suisenšo = doporučení (jako dokument/dopis)

godžicu = později, posléze, pak

**DÚ:** pokud máte možnost, procvičte si ve dvojcích role-play cvičení vyplývající z tabulky “IRAI”:

- 1, Rozdělte se na A a B
- 2, Každý si prostuduje čtyři své roly
- 3, Po jednom si procvičíte ve dvojici každou ze čtyř situací
- 4, Prohodťte si role